

## Evangelium

Die Erscheinung Jesu auf dem Weg nach Emmaus (Lukas 24, 13-35)

### Josef Rheinberger (1839-1901): Abendlied

Bleib bei uns, denn es will Abend werden,  
und der Tag hat sich geneiget.

### Impuls (Pastor Stefan Dumont)

#### Morten Lauridsen (\*1943): Ubi Caritas et Amor

Ubi caritas et amor, Deus ibi est. Congregavit nos in unum Christi amor. Exsultemus, et in ipso jucundemur. Timeamus et amemus Deum vivum. Et ex corde diligamus nos sincero.	Wo Güte ist und Liebe, da ist Gott. Versammelt zu Einem hat uns Christi Liebe. Lasst uns frohlocken und jubeln in ihm. Lasst uns fürchten und lieben den lebendigen Gott. Und mit ehrlichem Herzen wollen wir einander lieben.
---	--

Ubi caritas et amor, Deus ibi est. Simul ergo cum in unum Ne nos mente dividamur, caveamus. Cessent jurgia maligna, cessent lites. Et in medio nostri sit Christus Deus.	Wo Güte ist und Liebe, da ist Gott. Da wir alle eins geworden, hüten wir uns, getrennt zu werden im Geist. Es fliehe der Streit, böser Hader entweiche, und in unserer Mitte sei Christus, der Herr.
---	---

## Nicolas Kedrov (1871-1954): Vater unser

### Anton Bruckner (1824-1896): Iam lucis orto sidere

Iam lucis orto sidere Dignare, custos Angele! Mentis fugare nubila Et alma ferre lumina; Me recta prudens edoce, Ur exsequar, me commone.	Schon ist der Stern des Lichtes aufgegangen: Gedenke nun, Schutzengel! Die Nebel zu verscheuchen, und labendes Licht zu bringen., Lehre mich das Rechte; ermahne mich, es zu befolgen.
--	---

Fidus venis qui coelitus Illuc redisque nuntius! Preces, labores, lacrimas Ad Regis aulam perferas; Donum clientis parvulum  Reddas Datori munerum.	Der du als treuer Bote vom Himmel kommst und dorthin zurückkehrst: Trage Bitten, Mühsal und Tränen zum Palast des Königs und bringe sie als armselige Gabe des Schützlings dem Geber aller Gaben dar.
---	---

Miserrimum dulcissimo Blandus fove solacio;  Salutis ad negotia Me dormitantem concita. Quando reluctor, argue; Vires labanti suffice.	Wenn ich todunglücklich bin, erquicke mich mit deinem allersüßesten Trost; zu den Werken des Heils treibe mich an, wenn ich schläfrig bin; wenn ich mich sträube, weise mich zurecht; wenn ich wanke, gibt mir Kraft.
--	---

### Segen (Pastor Stefan Dumont)

# 120 Bleib bei uns, Herr

Abide with me

Deutscher Text: Franz-Josef Rahe (\*1947), Str. 1; Paul Ringseisen, Str. 2+3  
 Englischer Text: Henry Francis Lyte (1793–1847) 1847  
 Melodie und Satz: William Henry Monk (1825–1889) 1861

1. Bleib bei uns, Herr, die Son - ne ge - het nie - der, in die - ser  
 2. Bleib bei uns, Herr, der A - bend keh - ret wie - der, ein Tag voll  
 3. Bleib bei uns, Herr, im Dun - kel uns - rer Sor - gen. Du bist das

1. A - bide with me; fast falls the e - ven - tide; The — dark - ness  
 2. I need thy pres - ence ev - 'ry pass - ing hour; What — but thy

1. Nacht sei du uns Trost und Licht. Bleib — bei uns, Herr, du —  
 2. Müh' und Plag hat sich ge - neigt. Bleib — bei uns, Herr, die —  
 3. Licht, das nie - mals mehr er - lischt. Bleib — bei uns, Herr, bei —

1. deep - ens: Lord, with me a - bide; When — oth - er help - ers —  
 2. grace can foil the tempt - er's pow'r? Who — like thy - self my —

1. Hoff - nung, Weg und Le - ben, lass du uns nicht al - lein, Herr Je - su Christ.  
 2. Nacht senkt sich her - nie - der. Lass leuch - ten ü - ber uns dein An - ge - sicht.  
 3. dir sind wir ge - bor - gen. Füh - r uns durchs Dun - kel, bis der Tag an - bricht.

1. fail and com - forts flee, Help of the help - less, O a - bide with me.  
 2. guide and stay can be? Thro' cloud and sun - shine, Lord, a - bide with me.

1. Strofe (englisch): Chor

1-3. Strofe (deutsch): Gemeinde und Chor

Wir bitten um eine Spende für Flutschäden im Ahrtal. Die Einnahmen gehen ohne Abzug an den **Förderverein des Are-Gymnasiums in Bad Neuenahr** zur Wiederbeschaffung von Instrumenten, die durch die Flutkatastrophe zerstört wurden.

# „Bleib bei mir, denn es will Abend werden“

Kammerchor Cantunnacum, 23.10.2021

## Melchior Franck (1573-1639): Da pacem Domine

Da pacem domine in diebus nostris. Gib Friede in unseren Tagen.

## Ralph Vaughan Williams (1872-1958): Der Abend kommt

Der Abend kommt und wir zu dir, der alles schafft und lenkt.

Wir suchen Frieden und die Zier, die deine Güte schenkt.

Bei Angst gib du uns Zuversicht, in der Nacht, die nun sich senkt,  
 dass wir aufstehen erneut mit Christ, der Wahrheit ist und Licht.

Dem Vater stimmt ein Danklied an, der Quelle aller Ding,  
 dem Sohn, der uns ganz zugetan am Kreuz von Anbeginn,  
 gebt Lob und Preis dem Heiligen Geist, Vollendung er uns bring,  
 sing alle dem dreieingen Gott, ewge Heimat du uns seist.

Lesung: Psalm 121

## Felix Mendelssohn-Bartholdy (1809-1847). Hebe deine Augen auf

Hebe deine Augen auf zu den Bergen, von welchen dir Hilfe kommt.  
 Deine Hilfe kommt vom Herrn, der Himmel und Erde gemacht hat.  
 Er wird deinen Fuß nicht gleiten lassen, und der dich behütet schläft nicht.

## Henryk Mikolaj Górecki (1933-2010): Totus tuus

Maria! Totus tuus sum,  
 Maria, Mater nostri Redemptoris,  
 Virgo Dei, Virgo pia,  
 Mater mundi Salvatoris.

Maria! Ich bin ganz der deine,  
 Maria, Mutter unseres Retters,  
 Jungfrau Gottes, fromme Jungfrau,  
 Mutter des Retters der Welt.